

Dit document vormt slechts een documentatiehulpmiddel en verschijnt buiten de verantwoordelijkheid van de instellingen

► B ► M2 VERORDENING (EG) Nr. 1279/98 VAN DE COMMISSIE
van 19 juni 1998

tot vaststelling van de bepalingen voor de toepassing van de tariefcontingenten voor rundvlees die bij de Verordeningen (EG) nr. 2290/2000, (EG) nr. 2433/2000, (EG) nr. 2434/2000, (EG) nr. 2435/2000, (EG) nr. 2851/2000 en (EG) nr. 1408/2002 voor Bulgarije, de Tsjechische Republiek, de Slowaakse Republiek, Roemenië, de Republiek Polen en de Republiek Hongarije zijn vastgesteld ◀

(PB L 176 van 20.6.1998, blz. 12)

Gewijzigd bij:

		Publicatieblad		
		nr.	blz.	datum
► <u>M1</u>	Verordening (EG) nr. 2857/2000 van de Commissie van 27 december 2000	L 332	55	28.12.2000
► <u>M2</u>	Verordening (EG) nr. 1634/2002 van de Commissie van 13 september 2002	L 247	7	14.9.2002

▼B

▼M2

VERORDENING (EG) Nr. 1279/98 VAN DE COMMISSIE**van 19 juni 1998**

tot vaststelling van de bepalingen voor de toepassing van de tariefcontingenten voor rundvlees die bij de Verordeningen (EG) nr. 2290/2000, (EG) nr. 2433/2000, (EG) nr. 2434/2000, (EG) nr. 2435/2000, (EG) nr. 2851/2000 en (EG) nr. 1408/2002 voor Bulgarije, de Tsjechische Republiek, de Slowaakse Republiek, Roemenië, de Republiek Polen en de Republiek Hongarije zijn vastgesteld

▼B

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3066/95 van de Raad van 22 december 1995 houdende vaststelling, in verband met de in het kader van de multilaterale handelsbesprekingen van de Uruguay-ronde gesloten Overeenkomst inzake de landbouw, van bepaalde concessies in de vorm van communautaire tariefcontingenten voor bepaalde landbouwproducten en van een autonome overgangsregeling tot aanpassing van bepaalde in de Europa-Overeenkomsten opgenomen landbouwconcessies⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1595/97⁽²⁾, en met name op artikel 8,

Overwegende dat bij Verordening (EG) nr. 3066/95 is voorzien in de opening van de tariefcontingenten voor rundvlees waarvoor een verlaagd recht geldt; dat de toepassingsbepalingen voor verschillende jaren moeten worden vastgesteld; dat het daarom dienstig is uit te gaan van de bepalingen die in het verleden jaarlijks voor die contingenten werden vastgesteld;

Overwegende dat, met het oog op een gelijkmatig verloop van de invoer van de vastgestelde hoeveelheden, deze hoeveelheden over verschillende periodes moeten worden gespreid;

Overwegende dat moet worden voorgeschreven dat de regeling wordt beheerd door middel van invoercertificaten; dat daartoe met name voorschriften moeten worden vastgesteld betreffende de indiening van de aanvragen en moet worden bepaald welke gegevens de aanvragen en de certificaten moeten bevatten, waarbij in voorkomend geval wordt afgeweken van sommige bepalingen van Verordening (EEG) nr. 3719/88 van de Commissie van 16 november 1988 houdende gemeenschappelijke uitvoeringsbepalingen inzake het stelsel van invoer-, uitvoer- en voorfixatiecertificaten voor landbouwproducten⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1044/98⁽⁴⁾, en van Verordening (EG) nr. 1445/95 van de Commissie van 26 juni 1995 houdende uitvoeringsbepalingen voor de invoer- en uitvoercertificatenregeling in de sector rundvlees en tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 2377/80⁽⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 759/98⁽⁶⁾; dat bovendien moet worden bepaald dat de certificaten pas na afloop van een bedenktijd worden afgegeven en dat op de aangevraagde hoeveelheden eventueel een uniform verlagingpercentage wordt toegepast;

Overwegende dat, vanwege het aan deze regeling inherente gevaar voor speculatie in de sector rundvlees, nauwkeurig de voorwaarden moeten worden vastgesteld waarop de marktdeelnemers van de bedoelde regeling gebruik kunnen maken;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor rundvlees,

⁽¹⁾ PB L 328 van 30. 12. 1995, blz. 31.

⁽²⁾ PB L 216 van 8. 8. 1997, blz. 1.

⁽³⁾ PB L 331 van 2. 12. 1988, blz. 1.

⁽⁴⁾ PB L 149 van 20. 5. 1998, blz. 11.

⁽⁵⁾ PB L 143 van 27. 6. 1995, blz. 35.

⁽⁶⁾ PB L 105 van 4. 4. 1998, blz. 7.

▼B

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

▼M2*Artikel 1*

Voor invoer in de Gemeenschap van de in bijlage I bij deze verordening vermelde producten in het kader van de bij de Verordeningen (EG) nr. 2290/2000, (EG) nr. 2433/2000, (EG) nr. 2434/2000, (EG) nr. 2435/2000, (EG) nr. 2851/2000 en (EG) nr. 1408/2002 vastgestelde tariefcontingenten moet een invoercertificaat worden overgelegd.

▼M1

De jaarlijkse hoeveelheden van de producten die voor de genoemde regelingen in aanmerking komen en de preferentiële rechten zijn in bijlage I aangegeven.

▼B*Artikel 2*

De in artikel 1 bedoelde hoeveelheden worden als volgt over de in bijlage I vermelde contingentperiodes gespreid:

- 25 % in de periode van 1 juli tot en met 30 september,
- 25 % in de periode van 1 oktober tot en met 31 december,
- 25 % in de periode van 1 januari tot en met 31 maart,
- 25 % in de periode van 1 april tot en met 30 juni.

Indien in de loop van de contingentperiode voor de in in de eerste alinea vermelde eerste, tweede of derde periode certificaten worden aangevraagd voor hoeveelheden die in totaal minder bedragen dan de beschikbare hoeveelheden, worden de resterende hoeveelheden opgeteld bij de beschikbare hoeveelheden voor de volgende periode.

Artikel 3

1. Om van de invoercontingenten gebruik te kunnen maken, moet aan de onderstaande voorwaarden worden voldaan:

- a) Degene die een invoercertificaat aanvraagt, moet een natuurlijke of rechtspersoon zijn en moet bij de indiening van de aanvraag ten genoegen van de bevoegde instanties van de betrokken lidstaat aantonen dat hij in de laatste twaalf maanden minstens eenmaal een commerciële activiteit heeft uitgeoefend in de rundvleeshandel met derde landen; de aanvrager moet ingeschreven zijn in een nationaal BTW-register.
- b) De certificaataanvraag mag slechts worden ingediend in de lidstaat waar de aanvrager is ingeschreven.
- c) Voor elke in bijlage I bedoelde groep producten moet de certificaataanvraag betrekking hebben op ten minste 15 ton (productgewicht), maar op niet meer dan de op grond van artikel 2 beschikbare hoeveelheid.

▼M2

Onder „groep producten” wordt verstaan de producten van oorsprong uit een van de in bijlage I bedoelde landen; een groep producten bestaat uit hetzij de producten van de GN-codes 0201 en 0202, hetzij de producten van de GN-codes 0206 10 95, 0206 29 91, 0210 20 10, 0210 20 90, 0210 99 51, 0210 99 59 en 0210 99 90 van oorsprong uit Hongarije, hetzij de producten van de GN-codes 1602 50 31, 1602 50 39 en 1602 50 80 van oorsprong uit Roemenië, hetzij de producten van GN-code 1602 50 van oorsprong uit Polen.

▼B

- d) Op de certificaataanvraag en het certificaat moet in vak 8 het land van oorsprong worden vermeld; het certificaat brengt de verplichting met zich om uit het aangegeven land in te voeren.
- e) Op de certificaataanvraag en het certificaat moet in vak 20 ten minste één van de volgende vermeldingen worden aangebracht:
 - Reglamento (CE) n° 1279/98

▼B

- Forordning (EF) nr. 1279/98
- Verordnung (EG) Nr. 1279/98
- Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1279/98
- Regulation (EC) No 1279/98
- Règlement (CE) n° 1279/98
- Regolamento (CE) n. 1279/98
- Verordening (EG) nr. 1279/98
- Regulamento (CE) n° 1279/98
- Asetus (EY) N:o 1279/98
- Förordning (EG) nr 1279/98.

▼M2

2. In afwijking van artikel 5 van Verordening (EG) nr. 1445/95 worden in vak 16 van de certificaataanvraag en het certificaat alle GN-codes vermeld die hieronder na een en hetzelfde streepje zijn aangegeven:

- 0201, 0202,
- 0206 10 95, 0206 29 91, 0210 20 10, 0210 20 90, 0210 99 51, 0210 99 59, 0210 99 90,
- 1602 50 31, 1602 50 39, 1602 50 80,
- 1602 50.

▼B*Artikel 4*

1. Certificaataanvragen kunnen alleen worden ingediend in de eerste tien dagen van elke in artikel 2 bedoelde periode.

2. Elke belanghebbende mag voor elke groep producten slechts één aanvraag indienen. Wanneer een belanghebbende voor een groep producten meer dan één aanvraag heeft ingediend, worden al zijn aanvragen voor producten van die groep afgewezen.

3. De lidstaten delen de Commissie, uiterlijk op de vijfde werkdag na het einde van de periode voor de indiening van de aanvragen, gegevens mee over de voor de beschikbare hoeveelheden ingediende aanvragen. Deze mededeling bevat de lijst van de aanvragers, de door hen aangevraagde hoeveelheid, per GN-code, en het land van oorsprong van de producten.

Alle mededelingen, ook die waarin wordt gemeld dat geen aanvragen zijn ingediend, worden per telexbericht of per fax toegezonden, waarbij, wanneer aanvragen zijn ingediend, gebruik wordt gemaakt van het formulier naar het model in bijlage II.

4. De Commissie beslist in welke mate gevolg kan worden gegeven aan de certificaataanvragen.

Indien de hoeveelheden waarvoor certificaten zijn aangevraagd, de beschikbare hoeveelheden overtreffen, stelt de Commissie een uniform verlagingpercentages vast dat op de aangevraagde hoeveelheden wordt toegepast.

5. De certificaten worden zo spoedig mogelijk afgegeven, onder voorbehoud van aanvaarding van de aanvragen door de Commissie.

Artikel 5

1. Onverminderd het bepaalde in deze verordening zijn de bepalingen van de Verordeningen (EEG) nr. 3719/88 en (EG) nr. 1445/95 van toepassing.

2. Invoercertificaten die op grond van deze verordening worden afgegeven, zijn geldig gedurende 90 dagen na de dag van werkelijke afgifte in de zin van artikel 21, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 3719/88. Geen enkel certificaat is echter geldig na 30 juni van hetzelfde jaar.

3. De afgegeven certificaten zijn in de gehele Gemeenschap geldig.

▼B*Artikel 6*

De producten worden in het vrije verkeer gebracht na overlegging van ofwel een door het land van uitvoer overeenkomstig Protocol nr. 4 bij de met de genoemde landen gesloten Europa-Overeenkomsten afgegeven certificaat inzake goederenverkeer EUR.1, ofwel een door de exporteur overeenkomstig de bepalingen van het genoemde protocol opgestelde verklaring.

Artikel 7

Deze verordening treedt in werking op 1 juli 1998.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

▼ M2

BILLAG E I

Voor invoer van de navolgende producten, van oorsprong uit de onderstaande landen, in de Gemeenschap gelden de hieronder aangegeven concessies
(MFN = recht voor meestbegunstigde natie)

Land van oorsprong	Volgnummer	GN-code	Omschrijving	Toepasselijk recht (% van MFN)	Jaarlijkse hoeveelheid van 1.7.2002 tot en met 30.6.2003 (ton)	Jaarlijkse toename m.i.v. 1.7.2003 (ton)
Hongarije	09.4707	0201 0202	Vlees van runderen, vers, gekoeld of bevroren	Vrij	13 655	1 365
		0206 10 95	Eetbare slachtafvallen van runderen, vers of gekoeld, longhaasjes en omlopen	Vrij	1 000	100
	09.4774	0206 29 91	Eetbare slachtafvallen van runderen, bevroren, longhaasjes en omlopen			
		0210 20 10 0210 20 90	Vlees van runderen, gezouten, ingepékeld, gedroogd of gerookt			
		0210 99 51	Longhaasjes en omlopen van runderen			
		0210 99 59 0210 99 90	Andere slachtafvallen van runderen Meel en poeder van vlees of van slachtafvallen, geschikt voor menselijke consumptie			
Polen	09.4824	0201 0202	Vlees van runderen, vers, gekoeld of bevroren	Vrij	19 200	1 600
		1602 50	Andere bereidingen en conserven, van vlees van slachtafvallen of van bloed: — van runderen (!)			
Tsjechische Republiek	09.4623	0201 0202	Vlees van runderen, vers, gekoeld of bevroren	20	3 500	0
Slowakije	09.4624	0201 0202	Vlees van runderen, vers, gekoeld of bevroren	20	3 500	0

▼M2

Land van oorsprong	Volgnummer	GN-code	Omschrijving	Toepasselijk recht (% van MFN)	Jaarlijkse hoeveelheid van 1.7.2002 tot en met 30.6.2003 (ton)	Jaarlijkse toename m.i.v. 1.7.2003 (ton)
Roemenië	09.4753	0201 0202	Vlees van runderen, vers, gekoeld of bevroren	Vrij	3 000	250
		1602 50 31 1602 50 39 1602 50 80	Bereidingen of conserven van vlees van runderen			
Bulgarije	09.4651	0201 0202	Vlees van runderen, vers, gekoeld of bevroren	20	250	0

1) Omzettingcoëfficiënt voor vers vlees = 2,14.

(¹) Doorlopende nummering.